



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE  
REGIONALRAT TRENTINO – SÜDTIROL

XV Legislatura – 2016

Bolzano, 18 luglio 2016  
prot. n. 1642 Cons. reg.

**N. 191/XV**

Al  
Presidente del Consiglio regionale  
Dr. Thomas Widmann  
39100 Bolzano

**INTERROGAZIONE**  
**Assegno regionale al nucleo**

L'assegno regionale al nucleo è un sussidio mensile per famiglie con prole, la cui entità varia a seconda della situazione reddituale e patrimoniale e numero dei figli.

Ciò premesso e per poter esercitare in modo ottimale la funzione di controllo da parte dei Consiglieri, si chiede di dare risposta ai seguenti quesiti:

1. A quanto ammontano gli importi per l'assegno regionale al nucleo erogati negli anni 2013, 2014, 2015 e presunti nel 2016? Si prega di fornire un elenco dettagliato delle somme complessive suddivise per province.
2. Quali somme - suddivise per cittadinanza dei beneficiari - sono state erogate per l'assegno regionale al nucleo in ognuno degli anni indicati al punto 1? Si prega di fornire una lista dettagliata delle somme erogate ai beneficiari e suddivise per cittadinanza nella provincia di Trento e nella provincia di Bolzano.
3. Quante famiglie e con quanti figli hanno ottenuto negli anni 2013, 2014, 2015 e 2016 (fino al 30 giugno) l'assegno regionale al nucleo?

Ai sensi del Regolamento si richiede risposta scritta.

**f.to: IL CONSIGLIERE REGIONALE**  
Walter Blaas

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
18 LUG. 2016
PROT. N. 1642

An den  
Präsidenten des Regionalrates  
der Autonomen Region Trentino-Südtirol  
Herrn Dr. Thomas Widmann  
38100 Trient

Bozen, den 18. Juli 2016

Anfrage Nr. 191/XU

### Familiengeld von der Region Trentino-Südtirol

Das regionale Familiengeld ist eine monatliche Zuwendung an Familien mit Kindern, dessen Höhe von der Einkommens- und Vermögensbewertung und der Anzahl der Kinder abhängt.

Dies vorausgeschickt, und in Anbetracht der Notwendigkeit einer bestmöglichen Kontrollfunktion durch die Abgeordneten, ergeben sich folgende Fragen, mit der Bitte um schriftliche Antwort:

1. Wie hoch waren die Beträge für das Familiengeld der Region, die in den Jahren 2013, 2014, 2015 und voraussichtlich 2016 ausbezahlt wurden bzw. werden? Bitte um die Angabe der Gesamtsummen und um eine Aufschlüsselung nach den beiden Provinzen Bozen und Trient?
2. Wie verteilen sich die Summen des Familiengeldes der Region, aufgeschlüsselt nach den Jahren wie sie aus Frage 1 hervorgehen, auf die Staatsbürgerschaften der Begünstigten? Bitte um eine Aufschlüsselung der Summen nach Staatsbürgerschaften der Begünstigten und der beiden Provinzen Bozen und Trient?
3. Wie viele Familien mit welcher Kinderanzahl haben in den Jahren 2013, 2014, 2015 und bis zum Stichtag 30.06.2016 das Familiengeld der Region bezogen?

  
Reg. Abg. Walter Blaas